

الشاعر

١٩٦٤

٨٧/١١/٢٠١٧
٨٧/١٢/٢١



جامعة أصفهان
كلية اللغات الأجنبية
فرع اللغة العربية

رسالة للحصول على شهادة الماجستير في فرع اللغة العربية وآدابها

شرح الشواهد البلاغية في كتاب العمدة

الأستاذ المشرف:
الدكتور سيد رضا سليمانزاده نجفي

الأستاذ المساعد:
الدكتور سيد محمد رضا ابن الرسول

إعداد:
نفيسة كريمي راد

٢٠١٧/١٢/٣١

رمضان المبارك ١٤٢٩ هـ.ق

١٠٩٤٤٢

کلیه حقوق مادی مترقب بر نتایج
مطالعات، ابتكارات و نوآوری
های ناشی از تحقیق موضوع این
پایان نامه متعلق به دانشگاه
اصفهان است.

پیووه کارشناس پایه این نامه
رعایت شده است
تحمیلات تکمیلی دانشگاه اصفهان



دانشگاه اصفهان

دانشکده زبان های خارجی

گروه زبان و ادبیات عرب

پایان نامه‌ی کارشناسی ارشد رشته‌ی زبان و ادبیات عرب

خانم نفیسه کریمی راد تحت عنوان

شرح الشواهد البلاغية في كتاب العمدة

در تاریخ ۸۷/۷/۸ توسط هیأت داوران زیر بررسی و با درجه عالی به تصویب نهایی رسید.

امضا
با مرتبه‌ی علمی استادیار
امضا
با مرتبه‌ی علمی استادیار
امضا
با مرتبه‌ی علمی دانشیار
امضا
با مرتبه‌ی علمی استادیار

- ۱- استاد راهنمای پایان نامه دکتر سید رضا سلیمانزاده نجفی
- ۲- استاد مشاور پایان نامه دکتر سید محمد رضا ابن الرسول
- ۳- استاد داور داخل گروه دکتر محمد خاقانی
- ۴- استاد داور خارج از گروه دکتر ماجد نجاریان

امضای مدیر گروه

الشكر والتقدير

أشكر الله - سبحانه وتعالى - وحده على جميع نعمه التي أنعم علي وعلى عباده راحية التوفيق على تفضله علينا بعنايته وكرمه.

أقدم الشكر الجزيل والامتنان الوافر إلى أستاذي المشرف الدكتور سيد رضا سليمانزاده نجفي الذي أشرف على رسالتي في كل مراحلها وبذل جهده البليغ في رفع نقاوتها، وأستاذي المساعد الدكتور سيد محمد رضا ابن الرسول على ما بذله من جهد بليغ وصعي وافر وإرشادات قيمة خلال إعداد الرسالة.

وهكذا أعرب عن شكري للأستاذة الكرام الذين تتلمذت لديهم في قسم اللغة العربية وآدابها بجامعة أصفهان.

وأشكر أيضاً مسؤولي مكتبة كلية اللغات الذين تفضلوا علي بما يفوق واجبهم.

وأقدر جميع ذوي الحقوق علي خاصة أبي الكريمين وأتمنى لهم السعادة والفلاح.

الإهداء

إلى علة كياني وجودي، إلى من أفنى عمره وشبابه في ...

إلى من أنار الطريق وكان خير صديق، إلى شعلة الصفاء وكل الوفاء

إلى أمي ...

إلى أبي ...

أقدم بحثي هذا مع الدعاء وكل الرجاء أن يديم المولى على كل البشر نعمة الأبوة والأمومة. آمين.

چکیده

کتاب *العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده* اثر ارزشمند دانشمند بزرگ ابن رشيق قيرواني است که از نمونه آثار جاودانه و درخشان در زمینهٔ نقد و علوم بلاغی و شعر و ادب به شمار می‌رود. بخش علوم بلاغی کتاب دارای فصل‌های متنوع و مختلف در بخش‌های سه گانه معانی، بیان و بدیع است. مؤلف برای فهم بیشتر مطالب، نمونه‌های قرآنی و شعری بسیاری را به عنوان شاهد مطرح کرده است. تحقیقی که هم اکنون در دست شماست به شرح و توضیح شاهدهای شعری و قرآنی بخش بلاغت این کتاب در نه فصل پرداخته است.

پژوهشگر پس از یافتن سرایندهٔ هر بیت، نام و سال ولادت و وقت او را ذکر کرده است. سپس به بحر بیت هم اشاره کرده و آن گاه با استفاده از لغت نامهٔ معتبر «المعجم الوسيط» واژگان مهم شاهد را معنا کرده است. معنای شاهد به زبان عربی و فارسی از دیگر مواردی است که در ذیل هر شاهد بدان پرداخته شده است. نیز در صورت وجود اختلاف در روایت اشعار موارد اختلاف و مطلع قصیده‌ای که بیت شاهد جزء آن است بیان گردیده است. در قسمت بیان شاهد هر بیت به موضع استشهاد مؤلف کتاب به بیت اشاره شده و شرح مفصل داده شده است، مثلاً در باب استعاره به بیان نوع استعاره و شرح آن و دیگر فنون بلاغی موجود پرداخته شده است. مصادر و مراجع مورد استفاده نیز بعد از بررسی شاهد آمده است.

از آن جا که این کتاب به عنوان یک کتاب نقدی مهم مورد استفادهٔ پژوهشگران و به خصوص دانشجویان است امیدواریم نتایج تحقیق حاصل بتواند برای پژوهشگران مفید باشد.
واژگان کلیدی: ابن رشيق قيرواني، کتاب العمدة، بلاغت، شواهد قرآنی، شواهد شعری.

الملخص

العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده لابن رشيق القيرواني من الكتب التي كثيرة ما يراجعه الطلاب وفيه أبواب مختلفة متعددة في موضوعات شتى مفيدة وفيه كثير من الأبيات والآيات التي استشهد بها ابن رشيق لبيان الموضوع الذي يتحدث عنه. وهذا البحث الذي بين أيديكم قام بدراسة الشواهد البلاغية في هذا الكتاب واختار تسعه فصول.

يشير البحث إلى البحر العروضي للأبيات وقائلتها. إن ابن رشيق وإن أشار إلى قائل الأبيات في كثير من المواضع ولكنه في بعضها القليل أخطأ والبحث يتکفل مهمة الإصلاح وحاول العثور على أسماء قائل الأبيات كما ضبط في المصادر المعترضة.

والبحث هذا يهتم بشرح الكلمات الصعبة معتمداً على «المعجم الوسيط» وهناك شرح المعنى وترجمته بالفارسية وكل هذا توطئة لذكر الشاهد وفي قسم الشاهد يشير البحث إلى موضع استشهاد المؤلف بالأية الكريمة أو البيت ويشرحة شرعاً كاملاً؛ فمثلاً في باب الاستعارة يتوجه إلى نوع الاستعارة و يشرحه، ثم يأتي بسائر الفنون البلاغية التي توجد في البيت، وفي الأخير يأتي بالمصادر التي استفدت منها. رأى البحث من الضروري أن يخصص قسماً في بداية كل باب للتوضيح الأكثر حول موضوع ذلك الباب ولم يقصر في هذا الأمر.

لهذا البحث تمهد لإطلاع القارئ الكريم على شرح الشواهد في هذه الفصول التسعة والاطلاع على آراء ابن رشيق النقدية، راجياً أن يوفي الموضوع حقه من الشرح.
الكلمات الأساسية: ابن رشيق القيرواني، العمدة، البلاغة، الشواهد القرآنية، الشواهد الشعرية.

فهرس الموضوعات

العنوان	الصفحة
التمهيد.....	٥
نبذة عن حياة ابن رشيق القيرواني	٦-٩
الفصل الأول: البلاغة	
شرح شواهد هذا الفصل	٤
الفصل الثاني: الإيجاز	
١-١- ماهية الإيجاز و مجالها	٢٥
٢-١- أقسام الإيجاز	٢٧
٢-٢- إيجاز التقدير	٢٧
٢-٣- إيجاز الجامع	٢٧
٢-٤- إيجاز الحذف	٢٨
٢-٥- أدلة الحذف	٢٨
٢-٦- أنواع المحنوف	٢٩
٢-٧- إيجاز القصر	٣٥
٢-٨- شرح شواهد هذا الفصل	٣٧
الفصل الثالث: البيان	
٣-١- شرح شواهد هذا الفصل	٦٦
الفصل الرابع: النظم	
٤-١- شرح شواهد هذا الفصل	٧٧
الفصل الخامس: المخترع والبديع	
٥-١- المخترع	٩٦
٥-٢- البديع	٩٧
٥-٣- شرح شواهد هذا الفصل	١٠١
الفصل السادس: المجاز	
٦-١- ماهية المجاز و مجالها	١٢٣
٦-٢- أقسام المجاز	١٢٦
٦-٣- ١- المجاز الإسنادي	١٢٦
٦-٤- ٢- المجاز الإفرادي	١٢٩
٦-٥- ٣- مجاز التركيب	١٣١
٦-٦- ٤- مجاز التشبيه	١٣١
٦-٧- ٥- مجاز التضمين	١٣١
٦-٨- ٦- مجاز الحذف	١٣٢
٦-٩- ٧- المجاز الحكمي	١٣٢
٦-١٠- ٨- مجاز الزيادة	١٣٢
٦-١١- ٩- المجاز العقلي	١٣٣
٦-١٢- ١٠- المجاز في الإثبات	١٣٣
٦-١٣- ١١- المجاز في المثبت	١٣٣
٦-١٤- ١٢- مجاز اللزوم	١٣٣
٦-١٥- ١٣- أنواع مجاز اللزوم	١٣٥
٦-١٦- ١٤- المجاز اللغوي	١٣٥
٦-١٧- ١٥- مجاز المراتب	١٣٦

الصفحة	العنوان
١٣٦.....	٦-٢-٦-١- المجاز المرسل.....
١٣٦.....	٦-٢-٦-١- المجاز المرشح.....
١٣٦.....	٦-٢-٦-١- المجاز المركب.....
١٣٧.....	٦-٢-٦-١- المجاز المفرد.....
١٣٧.....	٦-٢-٦-١-١- أنواع المجاز المفرد.....
١٣٧.....	٦-٢-٦-٢-٠- مجاز النقصان.....
١٣٨.....	٦-٢-٦-٣- شرح شواهد هذا الفصل.....
	الفصل السابع: الاستعارة
١٥٩.....	٧-١- ماهية الاستعارة و مجالها.....
١٦٣.....	٧-٢- بين الاستعارة والتشبيه.....
١٦٥.....	٧-٣- أركان الاستعارة.....
١٦٦.....	٧-٤- أقسام الاستعارة.....
١٦٦.....	٧-٤-١- الاستعارة باعتبار طرفيها.....
١٦٦.....	٧-٤-١-١- الاستعارة التصريحية.....
١٦٦.....	٧-٤-١-٢- الاستعارة المكنية.....
١٦٧.....	٧-٤-٢- الاستعارة باعتبار المستعار له.....
١٦٧.....	٧-٤-٢-١- الاستعارة التحقيقية.....
١٦٨.....	٧-٤-٢-٢- الاستعارة التخييلية.....
١٦٨.....	٧-٤-٣- الاستعارة باعتبار اللفظ المستعار.....
١٦٨.....	٧-٤-٤-١- الاستعارة الأصلية.....
١٦٩.....	٧-٤-٤-٢- الاستعارة التبعية.....
١٧٠.....	٧-٤-٤-٣- الاستعارة باعتبار الملائم.....
١٧٠.....	٧-٤-٤-٤-١- الاستعارة المطلقة.....
١٧٠.....	٧-٤-٤-٤-٢- الاستعارة المجردة.....
١٧٠.....	٧-٤-٤-٣-١- الاستعارة المرشحة.....
١٧١.....	٧-٤-٤-٣-٢- الاستعارة الصياغة.....
١٧١.....	٧-٤-٤-٤-١- الاستعارة المفردة.....
١٧١.....	٧-٤-٤-٢-١- الاستعارة المركبة.....
١٧١.....	٧-٤-٤-٢-٢- الاستعارة باعتبار كيفية الاستعمال.....
١٧٢.....	٧-٤-٤-٢-٣- الاستعارة التهكمية.....
١٧٢.....	٧-٤-٤-٢-٤-١- استعارة محسوس لمحسوس.....
١٧٢.....	٧-٤-٤-٢-٤-٢- استعارة معقول لمعقول.....
١٧٢.....	٧-٤-٤-٢-٤-٣- استعارة محسوس لمعقول.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٤-٤-١- استعارة معقول لمحسوس.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٤-٢- الاستعارة الجامع.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٣-١- الاستعارة العالمية.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٣-٢- الاستعارة الخاصة.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٤-١- الاستعارة باعتبار التوافق والتناقض.....
١٧٣.....	٧-٤-٤-٢-٤-٢- الاستعارة العنادية.....
١٧٤.....	٧-٤-٤-٢-٣-٢- الاستعارة الوفاقية.....
١٧٤.....	٧-٤-٣-٥- محسن الاستعارة.....
١٧٥.....	٧-٤-٣-٦- أغراض الاستعارة.....
١٧٧.....	٧-٤-٣-٧- شرح شواهد هذا الفصل.....

الصفحة

	العنوان
٢٢٩.....	الفصل الثامن: التمثيل
	شرح شواهد هذا الفصل.....
٢٥٢.....	الفصل التاسع: المثل السائر
٢٩٥.....	شرح شواهد هذا الفصل.....
٢٩٦.....	نتيجه.....
٢٩٨.....	فهرس شواهد الآيات
٣٠٣.....	فهرس شواهد الأبيات
	فهرس المصادر و المراجع

التمهيد

بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله الذي أنطق لسان الإنسان فأفصح بعجيبة البلاغة وسحر البيان، والصلاحة على من تبوا من الفصاحة ذروتها واقتعد من البلاغة مكان صهوتها المصطفى من أطيب العناصر والحاائز لقصب السبق من المعالي وأشرف المفاخر، وعلى آله الطيبين أطواب العلم الراسخة ومثاقيل الحكم الراسخة.

أما بعد، فإن أشرف العلوم وأكملها هي التي تخدم كتاب الله الكريم وسنة نبيه العظيم التي تدور في فلكيهما، وعلم البلاغة واحد من تلك العلوم الشريفة ولد في أحضان كتب «إعجاز القرآن» وتربي على أيدي علماء عكفوا طوال حياتهم على تذوق كتاب الله بقولهم وقولهم وعيونهم، وسطروا في ذلك أعظم الآثار وأجلها. من الكتب التي اهتمت بهذا العلم وفنونه المختلفة هو كتاب **العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده** لابن رشيق القيرواني الذي طبّقت شهرته الآفاق من خلال هذا الكتاب، ويمتاز هذا الأثر عن مؤلفات سابقيه ومعاصريه من حيث الحجم وتوسيعه في الأمثلة والشواهد الشعرية والقرانية، متبعاً في تنسيق مواده المنهج الفني مع تطرقه إلى النواحي التاريخية كبقية نقاد العرب، وعمل ابن رشيق في هذا الكتاب عمل جمع وتبسيب، لا عمل بحث ودرس، وإن كانت له من حين لآخر التفاتات وتفسيرات وملحوظات دقيقة تتم عن سعة اطلاعه وبصره بالشعر. والدافع الأساسي لاختيار هذا الموضوع كرسالة للماجستير هو رغبة الكاتبة في مسائل هذا العلم بالإضافة إلى أن هذا الكتاب من الكتب التي يراجعها الطلاب كثيراً.

وقد اقترح الدكتور السيد رضا نجفي أن اختار هذا الكتاب لبيان وشرح شواهد البلاغية رسالة الماجستير، فوافقت لجنة الدراسات العليا بقسم اللغة العربية على اختيار الموضوع وبما أن الشواهد كانت كثيرة قررت اللجنة أن يعالج كل واحد من الطلبة بعض الأبواب من هذا الكتاب، فصارت حصتي تسعه أبواب، وهي البلاغة، والإيجاز، والبيان، والنظم، والمخترع والبديع، والمجاز، والاستعارة، والتمثيل، والمثل السائر.

إذا هذه الرسالة تعالج المسائل الآتية:

- ١ - «البحر» وهو بيان البحر العروضي للبيت الشاهد.
- ٢ - «القائل» وهو الإشارة إلى قائل الأبيات وذكر سنة ولادته ووفاته.
- ٣ - «اللغة» وهو شرح و توضيح الكلمات الصعبة.
- ٤ - «الإعراب» وهو بيان النكات النحوية الهامة في الشواهد.
- ٥ - «المعنى» وهو شرح الأبيات و الآيات بصورة موجزة و ترجمتها بالفارسية.
- ٦ - «الشاهد» وهو الإشارة إلى موضع استشهاد ابن رشيق بهذه الشواهد و شرحها و توضيحها توضيحاً كاملاً، والإشارة إلى محسنات بديعية أخرى، لو وجدت.

نبذة عن حياة ابن رشيق القيرواني:

ليس جديداً أن يعرف أحدنا ابن رشيق القيرواني، إذ هو كان أحد أعمدة الثقافة في القيروان في القرن الخامس الهجري. وبما أن هذه الرسالة تتعلق بكتاب هذا العالم الكبير وهو **العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده** فلم يكن بد لنا أن نتعرف على هذا العالم وحياته أكثر.

موالده

أبو علي، الحسن بن رشيق القيرواني، ولد سنة ٣٩٠ هـ في المسيلة، إحدى قرى المغرب. والده كان رومياً وكان مولىً من موالي الأزد ولم يكن له شأن في ملك أو سلطان وإنما كان رجلاً يحترف صياغة الذهب، إذاً كان ابن رشيق رومياً في أصل النسبة عربياً بالولادة واللسان والمنشأ والمربى. واشتغل ابن رشيق في أيامه الأولى في حرفة أبيه ولكن نزع من ذطفولته إلى الأدب فنزع إلى حيث مجالسه وإلى حيث يمكن أن يجد بغيته في دراساته التي كانت تتعدد بالجامع الكبير في القيروان. بعد رحلته إلى هذه المدينة وكان عمره ست عشرة سنة جد في طلب العلم والأدب ونظم الشعر حتى علا شأنه. ثم أخذ يتقرب بالمدح إلى صاحب القيروان المعز بن باديس الصنهاجي فلما تحقق لابن باديس مكانته من الأدب ومحله من قول الشعر قربه وألحقه بديوانه. (الزركلي،

(٥٥١/٤، ١٩٦٩م، ٢٠٤/٢؛ وفروخ، ١٩٨٧م، ٥٥١)

بياته

القيروان لفظ فارسي أصله (كاروان) وهو من الألفاظ المعرفة قديماً قبل امرئ القيس بقوله:

كأنَّ أَسْرَابَهَا الرِّعَالُ
وَغَارَةَ ذَاتِ قِيرَوانٍ

(امرأة القيس، ١٩٩٣م، ١٩٩٢)

والقيروان مدينة في بر تونس أول من اخترطها سنة ٥٥ هـ، عقبة بن نافع بن عبد القيس الكناني. وكان عقبة قد بناها في طرف البر بعيداً عن البحر لثلاثة تطرقها الروم بمراكبها وأول ما اخترط فيها دار العمارة ومسجدها الجامع ثم اخترط الناس دورهم حولهما. (ياقوت الحموي، دبـٰت، ٤٨/٥)

وقد بلغت القيروان ذروتها في القرن الخامس للهجري في عهد باديس ابن منصور (ت ٤٠٦ هـ) وابنه المعز بن باديس الصنهاجي الإفريقي.... ثم انتهت نهاية غير طبيعية إذ تهافت على يدبني هلال وهي في ذروتها ... وسبب ذلك أنَّ المعز بن باديس تحول عن مذهب الفاطميين بمصر وخلع طاعتهم واتجه يدعوا على المنابر للعباسيين ابتداء من سنة ٤٣٩ هـ مما أخنق الفاطميين عليه فكانت نهاية القيروان سنة ٤٤٧ هـ وقيل ٤٤٩ هـ. (ابن الأثير، ١٤٤٨هـ؛ ٩٤/٩، ابن خلدون، ٢٠٠٥م، ٢٤٧؛ والقلقشندي، ١٩٨٧م، ٥١٥)

وإذا كان ابن رشيق قد عرض للأحداث التي جرت للقيروان في عدد من أشعاره وما حلَّ فيها من خراب على يد الأعراب، عاش أزهى أيامه إبان إزدهارها الحضاري والعلمي والأدبي ولقي فيها حظاً كبيراً مذ قدم إليها سنة ٤٠٦ هـ. (ياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ٨/١١٠)

فالقيروان كانت في القرن الخامس الهجري، مركزاً علمياً أدبياً فنياً حضارياً وقد انتقلت إليها الثقافة المشرقية بسرعة كبيرة فضلاً عن ثقافة الأندلس وانتقلت معها اختلافات أهل المشرق حول القضية الأدبية والنقدية واللغوية. (عويضة، ١٩٩٣م، ٢٠)

أخلاقه

فيما يتصل بأخلاق ابن رشيق يُذكر جانباً: فجانب يتصل بسلوكه الاجتماعي، وآخر يتصل بسلوكه العلمي فاما عن سلوكه الاجتماعي فأول صفاته أنه كان يؤثر السلام وموادة الناس ويتجنب كل ما يجر عليه عداوتهم وكانت فيه أيضاً قناعة تصل به إلى حد القنوع والرضا بالمنزل السهل والبعد عن المغامرة والإقدام ولذلك نراه عاش حياته كلها في طريق واحد لم يجترئ على تبديله وتغييره. وأما بالنسبة إلى سلوكه العلمي فنرى فيه أمانة العلماء وتواضعهم ومعرفته بمقدار نفسه ومقدار شيوخه ومن يأخذ عنهم. (عويضه، ١٩٩٣م، ٣١ - ٤٠)

أساتذته وتلامذته

إن المتأمل في كتاب العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده خاصة ومن ثم في غيره وما روی عن ابن رشيق من أخبار يتبيّن له أنه تتلمذ على أيدي أساتذة كثرين وأخذ عنهم مشافهة أو مناقشة أو إملاءً أو دراسة كتبهم ومناقلة عنها. يمكن أن نشير إلى أبرزهم:

١- أبو محمد عبد الكرييم بن ابراهيم النهشلي القيرياني، ولد بالammadia وتوفي بالقيروان سنة ٤٠٥هـ وهو أعظم أساتذته تأثيراً فيه وله أقوال كثيرة عنه في العمدة وهو صاحب كتاب «الممتع في علم الشعر و عمله» وعنه صدر ابن رشيق في رسم بعض أبواب العمدة وأقواله (الصفدي)، ١٩٦٢م، ١٠٦/١٧، ابن رشيق القيرياني، ١٩٨٨م، ٢٤٧/١، ١٢٠، ١١٢).

٢- أبو عبدالله التميمي، محمدين جعفر القرزاز، إمام عالمة في اللغة والأدب عاش تسعين سنة ومات سنة ٤١٢هـ بالقيروان. أثر القرزاز واضح في العمدة، فعنده أخذ أوزان الشعر وقوافيها وباب الرخص الشعرية فهو اعتمد على كتاب «الضرائر الشعرية» للقرزاز وقد تتلمذ على يده بضع سنوات وجعله مقارباً للأزهرى في اللغة (ابن رشيق القيرياني، ١٩٨٨م، ١٠٧/١، ١٣١٥ و ١٣٤٢هـ) والصفدي، ١٩٨٥م، ١١/١٢، وياقوت الحموي، د. ت، ٣١، ٤، وياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ٤١٠٩/٧).

٣- أبواسحق الحصري القيرياني شاعر ناقد عالم بتزيل الكلام وتفصيل النظم، أديب بلغ باحث. التقاه ابن رشيق صغيراً وأفاد منه في كتابه «زهر الأداب» في باب وحدة القصيدة (ابن رشيق القيرياني، ١٩٨٨م، ٢٣٨/١ و ٢٤٠؛ وال Hutchinson's History of Arabic Literature، ٤١٦/٢).

٤- الشيخ أبو عبدالله عبدالعزيز بن أبي سهل الخشنى الضرير، لم يُعرف ضريحه أطيب منه نفساً ولا أكثر منه حياءً مع دين وعفة. وقد أخذ عنه ابن رشيق في العمدة باب «القطع والطوال» وكان قرأه في كتب الجاحظ وهو إمام في اللغة والنحو والنقد (ابن رشيق القيرياني، ١٩٨٨م، ١٧٦/٢، ١٧٦/٢، ٢٦٢/١، ٨٧/٢، ١٣٧٩هـ).

وحين ذكرنا أساتذته لايفوتنا أن نشير إلى بعض تلامذته أيضاً، فهناك من أعجب بابن رشيق شرعاً ونقداً فحذا حذوه، منهم: أبو محمد عبد الله بن يحيى بن حمود الخزيمي وأبو عبدالله الصقار الصقلبي وأبو عمر عثمان بن علي بن عمر الخزرجي الصقلبي الذي ألف «مختصر العمدة» (ياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ١٠٩/٧).

مؤلفاته

يذكر الرواة أن ابن رشيق ترك أكثر من ثلاثة كتب. فمن تلك الكتب:

- ١- العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده وهو الكتاب الذي حمل اسم ابن رشيق و جعله في عداد الخالدين من أعمال العرب.
- ٢- قراصنة الذهب في نقد أشعار العرب.
- ٣- أنموذج الزمان في شعراء القيروان.
- ٤- الشندوذ في اللغة.
- ٥- الرسائل الفائقة والنظم الجيد.
- ٦- ساجور الكلب.
- ٧- نجح الطلب.
- ٨- يرفع الأشكال.
- ٩- قطع الأنفاس.
- ١٠- نسخ الملح وفسخ اللمح.
- ١١- سر السرور.
- ١٢- شرح موطن مالك.
- ١٣- تاريخ قيروان.
- ١٤- الروضة الموشية في شعراء المهدية.
- ١٥- المساوئ في كشف السرقات الشعرية.
- ١٦- ميزان العمل في تاريخ الدول.
- ١٧- طراز الأدب.
- ١٨- الممادح والمذام.
- ١٩- الاتصال.
- ٢٠- تحرير الموازنة.
- ٢١- المن والغدا.
- ٢٢- كتاب الرياحين.
- ٢٣- صدق المدائح.
- ٢٤- معالم التاريخ.
- ٢٥- إثبات المنازعات.
- ٢٦- الحيلة والاحتراض.
- ٢٧- الأسماء المعرفة.

(ابن خلكان، ١٣٩٧هـ، ٨٨/٢؛ حاجي خليفة، ١٩٩٠م، ٢٧٩/٥؛ وعيضة، ١٩٩٢م، ٤٤؛ وياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ١١٠/٧).

الأسماء لكتب ابن رشيق توجد منتشرة في بطون الكتب ولكن ما إن يذكر ابن رشيق حتى يتذكر السامع كتاب العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده.

كتاب «العمدة في محسن الشعر وآدابه»

ألف ابن رشيق كتابه هذا لأبي الحسن علي بن أبي الرجال الشيباني المتوفى سنة ٤٢٥ هـ (ابن رشيق القيرواني، ١٩٨٨م، ١٥١). وهذا يدل على أنه ألف قبل سنة وفاة المهدى إليه. واستمد اسم العمدة من كلام ابن رشيق في خطبة الكتاب وفيها يحدد منهجه وسبب تأليفه له فيقول: «فقد وجدتُ الشعر أكبر علوم العرب وأوفر حظوظ الأدب وأحرى أن تقبل شهادته وتمثل إرادته ووجدت الناس مختلفين فيه، مختلفين عن كثير، منه: يقدمون ويؤخرون ويقولون ويكترون، قد بوبوه أبواباً مبهمة ولقبوه أقاباً متهمة وكل واحد منهم قد ضرب في جهة وانتحل مذهبًا هو فيه إمام نفسه وشاهد دعواه فجمعت أحسن ما قاله كل واحد منهم في كتابه، ليكون العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده إن شاء الله تعالى» (ابن رشيق القيرواني، ١٩٨٨م، ١٦١). يبدو أنه أول مؤلفاته لقوله في نهاية خطبة الكتاب:

وأزرق الفجر يبُدو قبْلَ أبْيَضِهِ

وَأَوْلُ الْغَيْثِ قَطْرٌ ثُمَّ يَسْكِبُ

(المصدر نفسه، ١٩١)

وبهذا نجد أن منهج المؤلف لا يقل وضوحاً عن هدفه، فهو يعول على قريحته فيجمع بين الروايات رجاء الاختصار وخشية التكرار إلا ما تعلق منه بنص معين ... «بعد أن قرنت كل شكل بشكله و ردت كل فرع إلى أصله، بينت للناشئ المبتدى وجه الصواب فيه وكشفت عنه لبس الإرتياح به». (المصدر السابق، ١٧١)

وقد جاء الكتاب قسمين، عالج الأول دراسة عامة للشعر «ديوان العرب» وما روی عن فضله وأثره في الحياة ومكانة الشعراء وأزمانهم وخصائص كل منهم بما فيهم من الخلفاء والقضاة و... ثم تناول التكسب وتنقل الشعر في القبائل وأسبقيّة بعضهم على بعض فتعرض لطبقاتهم ومن ثم تناول عمل الشعر وصعوبته وحده وعرض للفظ والمعنى والطبع والصنعة والأوزان والقوافي والعلل وتوقف عند الرجز والقصيد والقطع والطوال والبديبة والارتجال وثقافة الشاعر ووسائله لاستدعاء الشعر ومعرفة المطامع والخواitem وغير ذلك من الأبواب البلاغية، أما القسم الثاني فقد تعلق بالشعر فناً بنائياً في الأساليب والأغراض الشعرية والمعاني معتمداً على ما قبله ومضيفاً إليها ما يتعلق بالأنساب والأيام وال نسبة وما عرف من عتاق الخيل وصفة القوس وبعض المأخذ على القدماء وأنواع العرب وبيوتات الشعر والعرب وغير ذلك من الأمور. وجدير بالذكر أن حديث ابن رشيق في النقد والبلاغة، رفع من قيمة الكتاب الفنية والأدبية.

أول ما نلقاء مما يختص بالبلاغة «باب البلاغة» الذي حشد فيه تعاريف البلاغاء من عرب وغير عرب للبلاغة وأوصافها وقد اعتمد ابن رشيق في مادة هذا الباب على كتاب «البيان والتبيين» للجاحظ ولكن هذا الباب لم يخل من بعض تعليقات له تدل على حسن فهمه وصواب رأيه. (ابن رشيق القيرواني، ١٩٨٨م، ١٤١)

من جميع مباحث علم المعاني لم يعرض في كتابه إلا للإيجاز فقد عقد له باباً أورد فيه كلام الرمانى عن الإيجاز وضربيه ولما كان الإيجاز عند الرمانى يشمل المساواة وإيجاز الحذف فقط فقد توسع ابن رشيق في بحث هذا الموضوع وأقسامه وأكثر من الأمثلة عليه.

أما علم البيان فقد خصه بستة أبواب عرض فيها كل متونه بادئاً بتحديد مفهومه لدى بعض البلاغيين منقلاً إلى مباحثه الأخرى من مجاز واستعارة وتشبيه وكناية وقد عد تشبيه التمثيل والاستعارة من التشبيه إلا أنهما بغير آلة وعلى غير أسلوبه.

أما الكناية فعدها من أنواع الإشارة التي ذكر من أنواعها الأخرى التعریض والإيماء والتخييم والرمز والمحذف واللحن الذي يسمى المحاجة كما عد اللغز من أخفى الإشارات.

حقاً لقد جمع ابن رشيق تحت كل باب من هذه الأبواب أقوال رجال البلاغة المتقدمين فيه ولكن بالإضافة إلى ذلك عرضها عرضاً حسناً وفصل الموجز منها واستوفى أقسام بعضها وأكثر من الأمثلة عليها وليس هذا بالجهد القليل ولكننا مع ذلك نرى له إضافات في بعض هذه المباحث البليانية تدل على غزاره علمه ودقة فهمه وسلامة ذوقه الأدبي.

أما فنون البديع فيستهل ابن رشيق كلامه عنها بباب يعرف فيه كلاً من المخترع والبديع من الشعر ويفرق بينهما ثم ينتهي فيه بذكر أول من قام بجمع البديع.

وأنواع البديع التي أوردها ابن رشيق في العمدة تبلغ تسعة وعشرين، منها: التجنيس والتصدير والمطابقة والمقابلة والتقسيم والترصيح والتسهيم والتفسير والاستطراد والالتفادات وغيرها من الأبواب.

فهو في هذه الأبواب أولاً يعرف الفن البديعي ثم يأتي بالأمثلة والشواهد من النثر والشعر وقلما عرض للشواهد بالشرح والتوضيح اعتماداً على فطنة القارئ.

ذلك صورة مصغرة لما ألم به ابن رشيق في كتابه العمدة من معارف سابقه و معاصريه البلاغية وجهه فيه ليس مقصوراً على عملية الجمع وإنما راح بإضافة ملاحظات و تعليقات تدل على ذوقه السليم.

وقد أعجب به العلماء على مر الأيام فاختصره أبو عمر عثمان بن علي بن عمر الصقلي وسماه «مختصر العمدة» واختصره الأعلم الشننمي المتوفي سنة ٥٤٩ هـ وسماه «مختصر العمدة و التربية على أغلاطه». (المقرئ التلمساني، ١٣٨٨هـ، ٥١٢/٢؛ وياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ٧/١٠٩) وهذا يدل على علم صاحب الكتاب، و على أنه ناقد متميز وصاحب شخصية فذة استقى من ثقافة الآخرين مادة ساعده على تأسيس نقد شمولي مبتكر.

وفاته

لم يزل ابن رشيق هذا العالم الكبير في بلاط المعز بن باديس ينظم الشعر ويصنف ويؤلف إلى أن هجم العرب على القิروان بسبب انحراف المعز بن باديس عن المذهب الشيعي. و العرب بعد هجومهم، قتلوا أهلها وخربوها، عندئذ فر ابن رشيق عنها إلى جزيرة صقلية ونزل «بمازر» إحدى مدنها على أميرها ومتوليه ابن مطكود فأكرمه واختصه وقرأ عليه كتبه ولم يزل عنده إلى أن مات بمازر سنة ٤٥٦ هـ وقيل سنة ٤٦٣ هـ. (ابن خلكان، ١٣٩٧هـ، ٢/٨٨؛ وياقوت الحموي، ١٩٨٠م، ٧/١١٠)

الفصل الأول: البلاغة

البلاغة الانتهاء والوصول، يقال: بلغ الشيء يبلغ بلوغاً، وبلاغاً: وصل وانتهى، وتبلغ بالشيء وصل إلى مراده، والبلاغ: ما يتبلغ به ويتوصل إلى الشيء المطلوب. والبلاغة: الفصاحة، ورجل بلين: حسن الكلام فصيحه يبلغ بعبارة لسانه كنه ما في قلبه. وقد بلغ بلاغة: صار بليناً. (ابن منظور، ١٩٨٨م، ٤٨٦)

ولعل أول ما تردد من معنى البلاغة في سؤال معاوية بن أبي سفيان لصحاب ابن عباس، فقد قال له: «ما هذه البلاغة التي فيكم؟» قال: «شيء تجيشه به صدورنا فتقذفه على ألسنتنا». وقال له معاوية: «ما تدعون البلاغة فيكم؟» قال: «الإيجاز». قال له معاوية: «وما الإيجاز؟» قال: «أن تجيز فلا تبطنىء وتقول فلا تخطئ». (الجاحظ، ١٩٤٨م، ٩٦)

وفي كتاب «البيان والتبيين» للجاحظ تعريفات كثيرة للبلاغة عند العرب وغيرهم (المصدر نفسه، ٨٨/١) وفسرها عمرو بن عبيد في أول الأمر تفسيراً دينياً ثم قال: «فكانك تريد تخيير اللفظ في حسن الإفهام». وقال: «إنك إذا أتيت تقرير حجة الله في عقول المكلفين وتخفيف المؤونة على المستمعين وتزيين تلك المعاني في قلوب المربيين بالألفاظ المستحسنة في الآذان، المقبولة عند الذهان رغبة في سرعة استجابتهم ونفي الشواغل عن قلوبهم بالموعظة الحسنة على الكتاب والسنة كنت قد أتيت فصل الخطاب واستحققت على الله جزيل الثواب». (المصدر نفسه، ١١٤/١؛ ابن قتيبة الدينوري، د. ت، ١٧٠/٢)
وقال الأصمسي عن البلين إنه «من طبق المفصل وأغناك عن المفسر». (الجاحظ، ١٩٤٨م، ١٠٦)

وقال العتابي إن «كل من أفهمك حاجته من غير إعادة ولا حسنة ولا استعانة فهو بلين، فإن أردت اللسان الذي يرافق الألسنة ويفوق كل خطيب فإظهار ما غمض من الحق وتصوير الباطل في صورة الحق». (المصدر نفسه، ١١٣/١)

واكتفى الجاحظ بذكر قول بعضهم وهو من أحسن ما اجتباه ودَوْنَه: «لا يكون الكلام يستحق إسم البلاغة حتى يسابق معناه لفظه ولفظه معناه فلا يكون لفظه إلى سمعك أسبق من معناه إلى قلبك». (المصدر نفسه، ١١٥/١)

وقال المبرد: «إن حق البلاغة إحاطة القول بالمعنى واختيار الكلمة وحسن النظم حتى تكون الكلمة مقارنة لاختها ومعاضده شكلها وأن يقرب بها البعيد ويحذف منها الفضول».

وقال العسكري: «البلاغة من قوله: بلغت الغاية إذا انتهيت إليها وبلغتها غيري وبلغ الشيء منتهاه. والمبلاحة في الشيء الانتهاء إلى غايته فسميت البلاغة بلاغة لأنها تُنهي المعنى إلى قلب السامع فيفهمه وسميت البلاغة بُلغة لأنك تتبلغ بها فتنتهي بك إلى ما فوقها وهي البلاغ أيضاً». (أبو هلال العسكري، ١٩٥٢م، ٦) وأبدى رأيه في تعريفها وحدها بقوله: «البلاغة

كل ما تبلغ به قلب السامع فتمكنه في نفسه كتمكنه في نفسك، مع صورة مقبولة ومعرض حسن». (المصدر نفسه، ١٠) والبلاغة عنده من صفة الكلام لا من صفة المتكلم ولذلك لا يجوز أنْ سمي الله - سبحانه - بليغاً إذ لا يصح أنْ يُوصف بصفة موضوعها الكلام.

ولم يُعرف الخفاجي البلاغة تعريفاً دقيقاً واكتفى بالإشارة إلى اضطراب القوم في حدها، وفرق بينها وبين الفصاحة فقال: «والفرق بين الفصاحة والبلاغة أن الفصاحة مقصورة على وصف الألفاظ والبلاغة لا تكون إلا وصفاً للألفاظ مع المعاني. لا يقال في كلمة واحدة لا تدل على معنى يفضل عن مثلها بلغة وإن قيل فيها فصيحة، وكل كلام بلغ فصيحة، وليس كل فصيح بلغ». (ابن سنان الخفاجي، ١٩٥٣م، ٦٠)

ولم يُعرفها عبدالقاهر، والفصاحة والبلاغة والبراعة والبيان عنده بمعنى واحد لأنَّه يعبر بها عن «فضول بعض القائلين على بعض من حيث نطقوا وتكلموا وأخبروا السامعين عن الأغراض والمقاصد، ورآموه أن يعلموهم ما في نفوسهم ويكشفوا لهم عن ضمائير قلوبهم».

(الجرجاني، ١٩٦١م، ٥٢)

ولم تأخذ البلاغة دلالتها المعروفة عند الرازبي وهي عنده: «بلغ الرجل بعبارته كنه ما في قلبه مع الاحتراز المخل والإطالة الممدة». (الرازي، ١٩٨٥م، ٩)

وقال ابن الأثير إن الكلام يسمى بلغياً لأنَّه بلغ الأوصاف اللفظية والمعنوية، والبلاغة شاملة للألفاظ والمعاني وهي أخص من الفصاحة كإنسان من الحيوان فكل إنسان حيوان وليس كل حيوان إنساناً، وكذلك يقال: «كل كلام بلغ فصيحة، وليس كل فصيح بلغ». وفرق بينها وبين الفصاحة من وجه آخر غير الخاص والعام، وهي أنها لا تكون إلا في اللفظ والمعنى بشرط التركيب، فإنَّ اللفظة المفردة لا تنتهي بالبلاغة وتنتهي بالفصاحة إذ يوجد فيها الوصف المختص بالفصاحة وهو الحسن وأما وصف البلاغة فلا يوجد فيها لخلوها من المعنى المفيد الذي ينظم كلاماً». (ابن الأثير، ١٣٨١هـ. ش، ٦٩/١)

وحيثما قسم السكاكي البلاغة ووضع معالمها في كتابه «مفتاح العلوم» عرفها تعريفاً دقيقاً فقال: «هي بلوغ المتكلم في تأدية المعاني حداً له اختصاص بتوفيقه خواص التركيب حقها وإيراد التشبيه والمجاز والكتابية وجهها». (السقاكي، ١٩٣٧م، ١٩٦)

وبهذا التعريف أدخل مباحث علم المعاني وعلم البيان وأخرج مباحث البديع لأنَّه وجوه يُؤتى بها لتحسين الكلام وهي ليست من مرجعى البلاغة.

للبلاغة طرفاً: أعلى وأسفل متبادران تبادلاً لا يتراهى لأحد ناراهما، وبينهما مراتب مقاومة تقاد تقوتها الحصر، فمن الأسفل تبدئ البلاغة وهو القدر الذي إذا نقص منه شيء التحق ذلك الكلام بأصوات الحيوانات ثم تأخذ في التزايد متصاعدة إلى أن تبلغ حد الاعجاز، وهو الطرف الأعلى وما يقرب منه. (مطلوب، ١٩٩٦م، ٢٣٦)

وكان الفزويني آخر من وقف عند البلاغة من المتأخرین وميز بين بلاغة الكلام وبلاغة المتكلم فقال عن الأولى: «وأما بلاغة الكلام فهي مطابقته لمقتضى الحال مع فصاحتها» (الخطيب الفزويني، د. ت، ٩؛ والخطيب الفزويني، ١٩٣٢م، ٣٣) ومقتضى الحال مختلف ومقامات الكلام مقاومة فمقام التكثير يبادر مقام التعريف، ومقام الإطلاق يبادر مقام التقيد،

وأقام التقديم ببيان مقام التأخير، ومقام الذكر ببيان مقام الحذف، ومقام القصر ببيان مقام خلافه، ومقام الفصل ببيان مقام الوصل، ومقام الإيجاز ببيان مقام الإطناب والمساواة، وكذا خطاب الذكي ببيان خطاب الغبي، وكذا لكل كلمة مع صاحبها مقام، وتطبيق الكلام على مقتضى الحال هو الذي يسميه عبد القاهر النظم. وقال عن الثانية: «وأما بلاغة المتكلم فهي ملكة يُقدّر بها على تأليف كلام بلين». (الخطيب الفزوياني، د.ت، ١١)

وقال إن كل بلين - كلاماً كان أم متكلماً - فصيح، وليس كل فصيح بليناً، وإن البلاغة في الكلام مرجعها إلى الاحتراز عن الخطأ في تأدية المعنى المراد، وإلى تمييز الكلام الفصيح من غيره.

وقسم البلاغة إلى ثلاثة أقسام فكان ما يُحترز به عن الخطأ علم المعاني، وما يُحترز به عن التعقيد المعنوي علم البيان، وما يُعرف به وجوه تحسين الكلام بعد رعاية تطبيقه على مقتضى الحال وفصاحته علم البديع. فالبلاغة عنده ثلاثة أقسام: علم المعاني، وعلم البيان، وعلم البديع. ولم يخرج المتأخرون عن هذا التعريف والتقييم وأصبح مصطلح البلاغة يضم هذه العلوم الثلاثة. (الافتخاراني، د.ت، ١٢٢/١؛ والافتخاراني، ٤، ٢٠٠٤، ١١٤)

وفيما يلي شرح شواهد هذا الفصل.